

5 February 2021  
Russian  
Original: English

---

## Группа экспертов Организации Объединенных Наций по географическим названиям

Сессия 2021 года (проводится в виртуальном формате)

3–7 мая 2021 года

Пункт 12 предварительной повестки дня\*

**Географические названия как элемент культуры, наследия и самобытности, в том числе языков коренных народов, языков меньшинств и региональных языков, а также многоязычия**

### Интерактивная карта автохтонных топонимов в Канаде

#### Резюме\*\*

Присвоение названий различным пунктам — это культурное явление, восходящее к самым ранним периодам человеческой истории. Данная практика служит множеству целей. Автохтонные топонимы усиливают тесную связь с землей, закрепляют широкий спектр знаний (например, о правильных маршрутах или о традиционных местах охотничьего и рыболовного промысла) и служат привязкой для истории и легенд. Кроме того, они воплощают и освящают заветы предков и являются одним из инструментов воспитания молодежи.

В 2019 году по случаю Национального дня коренных народов Министерство природных ресурсов Канады и Канадский совет по географическим названиям выпустили интерактивную карту под названием «Истории с мест: автохтонные топонимы в Канаде», показывающую выборочные канадские пункты, чьи названия происходят из языков различных коренных народов. Подборка названий на карте показывает историю и эволюцию оформления автохтонных топонимов в Канаде.

---

\* GEGN.2/2021/1.

\*\* Полный доклад был подготовлен Кристиной Квятковски (секретариат Канадского совета по географическим названиям, Министерство природных ресурсов Канады). Он будет размещен под условным обозначением GEGN.2/2021/61/CRP.61 (только на том языке, на котором он был представлен) по адресу [https://unstats.un.org/unsd/ungegn/sessions/2nd\\_session\\_2021/](https://unstats.un.org/unsd/ungegn/sessions/2nd_session_2021/).

